

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 16 (1940)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Kleine Welt

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Der Rätsel-Wettbewerb aus Nr. 45

Liebe Kinder!

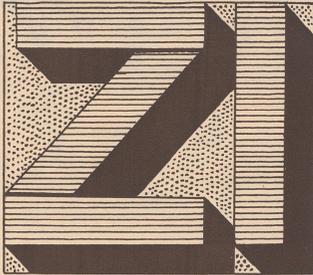
Ihr habt euch ja tüchtig angestrengt, und die Lösungen häuften sich täglich auf meinem Schreibtisch. Aber, o weh, von den vielen hundert Einsendungen, die da kamen, waren 75 falsch! Und dazu waren es meist ganz geringfügige Fehler, die mit etwas Studieren und Mühe leicht zu umgehen gewesen wären... Um so lieber hätte ich jedem von euch, dem die Lösung richtig geraten ist, einen Preis gesandt, aber das war nicht zu machen, da nur 50 Preise ausgesetzt waren, und so mußte das Los entscheiden. Die fünfzig Gewinner, denen die Glücksgöttin hold war, finden ihre Namen aufgezählt. Und die übrigen sollen nicht murren oder betrübt sein, denn es kommt schon wieder einmal ein Wettbewerb. Den Teilnehmern aus dem Ausland hätte ich sehr gerne einen Preis gesandt, aber leider haben sie bei der Auslosung kein Glück gehabt. Schade, aber vielleicht ein anderes Mal! Um den Neunmalklugen unter euch die Fehler der Nachlässigen zu zeigen, habe ich eine Reihe falsch geklebter Katzen herausgegriffen.

Es grüßt euch euer Unggle Redakteur.

Die fünfzig glücklichen Gewinner, die das Los aus der Reihe der vielen hundert richtigen Einsender herausgefischt hat, sind:

*Plusieurs centaines de réponses exactes nous sont parvenues. Force nous fut de tirer au sort la liste des 50 gagnants:*

Ines Adler, Basel  
 Jacqueline Aellig, Bern  
 Hermann Allemann, Biberist  
 Annemarie Baumgartner, Bern  
 Hanna Biatel, Zürich  
 Käthi und Berta Bieri, Kirchlintach  
 Paul Brader, Zürich  
 Ruth Bollhard, Zürich-Seebach  
 Giovanni Cavenaghi, Kilchberg  
 Peter Eb, Meien  
 Ernest Flück, Cortaillod  
 Yvonne Fohmann, Zürich  
 Claude de Forest, Basel  
 Hans Frefel, Zürich  
 Paul Frey, Petit-Lancy  
 François-Marc Glauser, Genève  
 Marchetta Griser, St. Gallen  
 Margrit Gutzwiler, Oberwil  
 Walter Häfner, Zürich  
 Dorli Hauri, Zürich  
 Dori Herrmann, Worb  
 Uli Höhn, Zürich-Seebach  
 Liselotte Huber, Oberkulm  
 Eduard Hugentobler, St. Gallen  
 Beat Hürzeler, Schaffhausen  
 Ruthli Kiefer, Biel  
 Siegfried Kiener, Bern  
 G. Krayer, Basel  
 Xaver Kündig, Lichtensteig  
 Alberdi Mebold, Kreuzlingen



So sieht die Lösung aus, wenn alle vierzehn Teile der Katze richtig zusammengesetzt sind. Jede Woche seht ihr diese beiden Buchstaben!



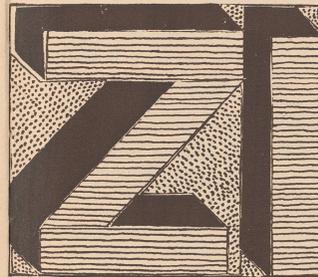
Oh! Oh! Oh! Ein Anblick, fast zum Weinen. Was mag sich der August bloß dabei gedacht haben?



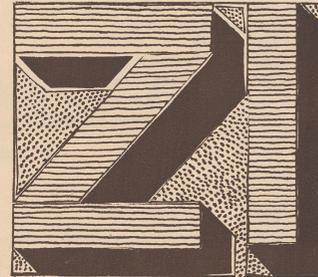
Schön geklebt ist das nicht, aber vor allem fehlt zur Vollkommenheit ein Eckchen, und auf die Eckchen kommt es manchmal an.



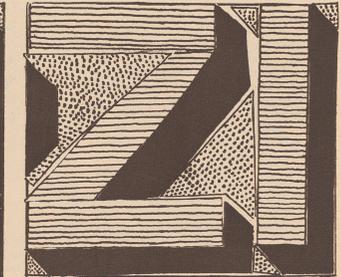
Was heißt denn das? IZ? Ob sich das Ruthli etwas dabei gedacht hat?



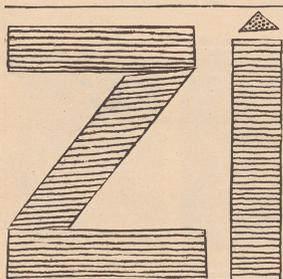
Nicht unbedingt falsch, aber halt doch nicht richtig, denn die Schlag Schatten sitzen verkehrt.



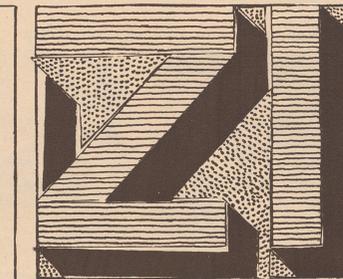
Das ist der ach so betrübliche Anblick des Fehlers, der bei den falschen Lösungen am häufigsten vorgekommen ist.



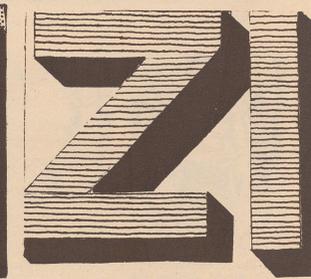
Worauf ein Kopf nicht alles verfallen kann, wenn er zerbrochen wird!



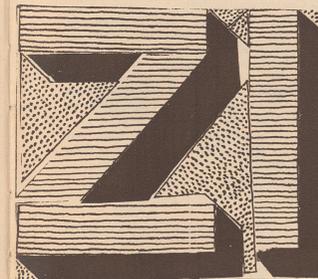
So ein Faulpelz!



Ob der Einsender diesen Anblick selber wirklich schön gefunden hat?



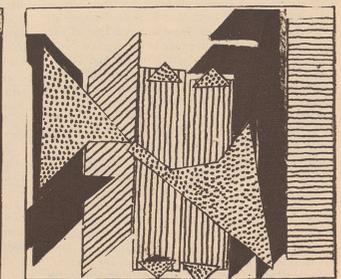
Lili zählt zwar erst acht Jahre, aber sie hätte darauf achten müssen, daß es 14 Katzenenteile aufzukleben gab und nicht nur 8.



Hier ist es ein Katzenauge, das nicht am rechten Fleck sitzt; hoffen wir, daß es beim Herzen des Berner Dörly um so mehr der Fall ist!



Denkt euch: diese falsche Lösung hat ein Soldat dem Unggle Redakteur gesandt! Ihr seht, sogar die Großen können sich an einer für Kinder bestimmten Nuß die Zähne ausbeissen...

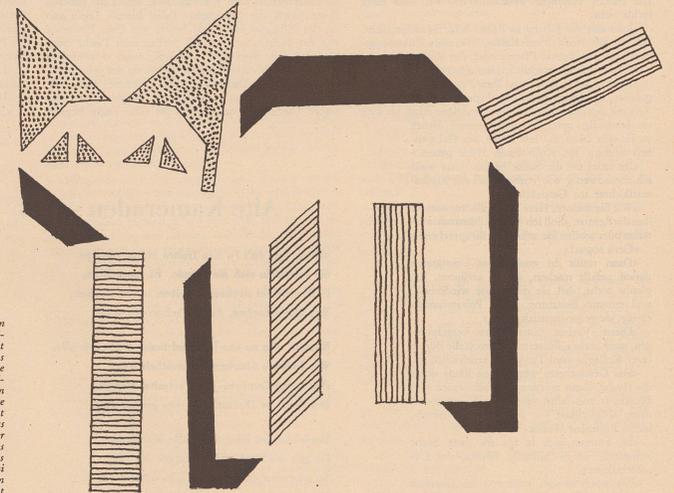


Bei diesem Anblick wird einem sonderbar zumute. Eine mehr als merkwürdige Lösung einer Einsenderin, die dazu schrieb, das Rätsel heiße Zürcher Illustrierte. Richtig erraten, aber vollkommen «lätz» geklebt!

Fritz Mombelli, St. Gallen  
 Rudolf Moser, Frutigen  
 Evi Müller, Zürich  
 Margrit Nadelmly, Basel  
 Gretli Nauer, Zollikon  
 Josef Parth, Winterthur  
 Henri-Louis Pétat, Selzach  
 Boy Key, Biel  
 Alice Ringeisen, Sachseln  
 Werner Ritter, Uster  
 Hans Rusterholz, Lachen  
 Paul Scheiwiler, St. Gallen  
 Walter Schilling, Aarau  
 Annemarie Schneider, Zürich  
 Rudi Schnorf, Uetikon  
 Heidi Sennhauser, Winterthur  
 Emma Stapfer, Zürich  
 Robert Walther, Oberefelden  
 Hans Zimmermann, Schwanden  
 Walter Zumbühl, Bürgenstock

Mes chers enfants,

Dans le numéro 45 de la ZI, l'oncle Toto vous proposait un concours. Il s'agissait, vous en souvenez, de découper exactement les 14 parties d'un curieux assemblage de traits présentant les apparences d'un petit chat et d'assembler ces différentes figures géométriques pour obtenir les initiales d'une amie. «D'une amie que vous voyez chaque semaine, précisons-nous pour vous faciliter la besogne. Il n'était pas difficile de deviner que l'amie en question était tout simplement la ZI. Un très grand nombre d'entre vous l'ont deviné et nous ont envoyé des solutions rigoureusement exactes. Force nous fut de tirer au sort les noms des 50 gagnants qui se voient récompensés. Oncle Toto est assez content de penser que plusieurs de ses compatriotes suisses romands se sont distingués et ont été favorisés par le sort. Voyez, ci-contre, quelques réponses inexactes qui nous sont parvenues. Il y en a une, entre autres, qui est tout à fait extraordinaire. La plupart des concurrents ont bien deviné qu'il s'agissait de reconstituer les initiales ZI, mais n'ont pas, en revanche, apporté assez d'application à les reconstituer. Et sur ci, je vous souhaite bonne chance pour le prochain concours. Oncle Toto.



Die Aufgabe des Wettbewerbs lautete: die vierzehn Teile der Katze ausschneiden und derart in ein vorgezeichnetes Viereck kleben, daß die Anfangsbuchstaben einer guten Bekannten entstehen.